



## Nachlassverträge - Concordats - Concordati

SH

1. Schuldnerin: **Cigoi Gartenbau AG in Nachlassstundung**,  
Trasadingerstrasse 97, 8222 Beringen
2. Dauer der Nachlassstundung: 6 Monate bis 19.10.2010
3. Bemerkungen: Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe

Datum der Stundungsbewilligung: 19. April 2010, erteilt durch den Nachlassrichter des Kantonsgerichts Schaffhausen  
Sachwalterin: Transliq AG, Stampfenbachstrasse 48, Postfach 1401, 8021 Zürich

Eingabefrist: 13. Mai 2010

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen (Wert 19. April 2010) mit Zinsabrechnung unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte und unter Beilage der Beweismittel während der genannten Eingabefrist bei der Sachwalterin schriftlich anzumelden.

Gläubiger, die ihre Forderungen nicht oder verspätet anmelden, sind an den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt.

Personen, die auf Vermögensstücke Anspruch erheben, die sich bei der Schuldnerin befinden, werden ebenfalls aufgefordert, dies der Sachwalterin während der Eingabefrist unter Beilage der Beweismittel mitzuteilen.

Die Gläubigerversammlung findet zu einem späteren Zeitpunkt statt. Die diesbezügliche Publikation sowie die Bekanntgabe der Art des Nachlassvertrages erfolgt mindestens 30 Tage vor der Versammlung.

Der Entscheid betreffend Ernennung der Sachwalterin kann von den Gläubigern und von der Schuldnerin an das Obergericht des Kantons Schaffhausen, Frauengasse 17, 8200 Schaffhausen, binnen 10 Tagen nach der Publikation, angefochten werden (Art. 294 Abs. 3 + 4 SchKG). Der Rekurs ist schriftlich im Doppel bei der Gerichtskanzlei einzureichen und hat einen Antrag und seine Begründung zu enthalten (Art. 358 Abs. 1 ZPO).

Die gerichtlich bestellte Sachwalterin:  
Transliq AG  
8021 Zürich

00482041



**Freitag - Vendredi - Venerdì, 23.04.2010, No 78, Jahrgang - année - anno: 128**

**Nachlassverträge - Concordats - Concordati** Schuldenruf im Nachlassverfahren - Appel aux créanciers lors d'un concordat - Diffida ai creditori nella procedura concordataria